

# LE JAPON AU TEMPS DES COULEURS

*Incluant une escale à Busan*

EXCURSIONS INCLUSES •  14 JOURS | 27 SEPT. AU 10 OCT. 2026



# Votre itinéraire de 14 jours

Du 27 septembre au 10 octobre 2026



## Princess Cruises | Diamond Princess

Le Diamond Princess vous transportera vers les plus belles merveilles du monde : laissez-la s'occuper de vos moindres caprices. Avec les restaurants de spécialité, le Sterling Steakhouse, le Kai Sushi et le Sabatini's, vous aurez encore plus d'options alléchantes à choisir pendant votre séjour à bord du Diamond Princess. Détendez-vous au Sanctuaire, un havre de paix réservé aux adultes, profitez de la piscine, du Movies Under the Stars ou assistez à un spectacle de production primé de style Broadway au théâtre, une salle modernisée qui vous fera vivre une expérience immersive. Inauguré en 2004 - Rénové en 2019 - Capacité : 2670 passagers - Tonnage : 115 000

## Jour 1 | 27 septembre – Départ de Montréal

Rencontre avec notre accompagnateur Traditours à l'aéroport de Montréal. Assistance aux formalités d'enregistrement et envol à destination de Tokyo.



## Jour 2 | 28 septembre – Tokyo, Japon

Dès notre arrivée à Tokyo, nous serons accueillis par notre guide local francophone. Tout au long de notre séjour, nous découvrirons la culture, l'histoire, la gastronomie ainsi que les plus beaux attraits de ce pays contrastant. Transfert, installation à l'hôtel pour 3 nuits et souper inclus.



## Jour 3 | 29 septembre – Tokyo, Japon

Déjeuner. La journée débutera sous le signe de l'enchantement lors de la visite de teamLabs Planets, une installation artistique numérique des plus futuristes. Puis, nous visiterons le temple d'Asakusa, le plus vieux temple bouddhiste de Tokyo dont les couleurs flamboyantes attirent de nombreux visiteurs. Nous aurons ensuite l'opportunité de préparer notre propre dîner lors d'un cours de cuisine de sushis offert par un chef japonais. En fin de journée, l'ascension d'un gratte-ciel nous permettra de profiter d'une vue panoramique imprenable sur la mégapole. Départ pour un souper-croisière en yakatabune. Retour et nuit à l'hôtel à Tokyo.



## Jour 4 | 30 septembre – Tokyo, Japon

Déjeuner. Nous débuterons notre découverte de la capitale japonaise par un arrêt dans les jardins du palais impérial, havre de paix au cœur de l'animation de la ville. Dîner. En après-midi, un cours de taiko nous donnera l'occasion d'apprendre les rudiments de cet art typiquement japonais de jouer du tambour. Puis, nous quitterons pour la visite de l'élégant sanctuaire Meiji Jingu. Plus grand lieu de culte shintoïste de Tokyo, ce sanctuaire est dédié aux âmes divines de l'empereur et de sa femme. Retour à l'hôtel. En fin de journée, nous partirons à la découverte du quartier branché de Shibuya, le cœur vibrant de la capitale. Nous y verrons, entre autres, la fameuse statue du chien Hachiko. Souper dans un izakaya typique ou bistrot à la japonaise. Retour à l'hôtel et nuit à Tokyo.



## Jour 5 | 1er octobre – Tokyo, Japon

Déjeuner. Matinée et dîner libres. Transfert au port de Yokohama en fin d'avant-midi, embarquement et installation dans notre cabine à bord du Diamond Princess. Le navire appareille à 15 h.

## Jour 6 | 2 octobre – Toba, Japon : 7 h à 16 h

Nous partirons pour une visite d'une demi-journée. Nous découvrirons l'île Mikimoto, nichée dans la baie d'Ise, elle est le berceau de la perle cultivée. Nous pourrons assister aux démonstrations des célèbres Ama, ces plongeuses traditionnelles qui récoltent encore les coquillages à la main, selon des méthodes ancestrales. Nous verrons également le plus important sanctuaire shinto et le plus sacré au Japon, le Ise Jingu.



## Jour 7 | 3 octobre – Osaka (Kyoto), Japon : 8 h à 20 h

La journée sera consacrée à la visite guidée de Kyoto, ancienne capitale du Japon pendant un bon millénaire, qui compte de très nombreux endroits classés au patrimoine de l'humanité par l'UNESCO. Nous en apprendrons davantage sur le bouddhisme, une des religions principales au Japon avec le shintoïsme. Visite du temple Sanjusangendo qui renferme 1001 statues de bois représentant des divinités bouddhistes. Dîner. Ensuite, nous nous promènerons dans le quartier Gion au fil de ses rues définies par ses vieux bâtiments en bois, ses maisons de thé et ses restaurants japonais typiques. Nous nous rendrons au temple Kinkakuji dont les deux derniers étages sont recouverts d'or.



## Jour 8 | 4 octobre – Kochi, Japon : 7 h à 15 h

Située sur l'île de Shikoku, la ville offre de superbes panoramas montagneux et des sites historiques bien conservés, comme son château construit en 1603. Aujourd'hui, nous débuterons notre excursion d'une demi-journée par la visite du château de Kochi. Celui-ci fait partie des 12 châteaux du Japon détenant encore un donjon en bois. Nous terminerons notre découverte par la plage de Katsurahama et sa statue de Sakamoto Ryoma, un activiste de la restauration de Meiji.



## Jour 9 | 5 octobre – Hiroshima, Japon : 9 h à 19 h

Hiroshima est universellement connue pour avoir été la cible du premier bombardement atomique de l'histoire. Nous prendrons un traversier jusqu'à l'île Miyajima afin de visiter le sanctuaire Itsukushima Jingu. Retour à Hiroshima en traversier. Visite du parc du Mémorial de la Paix de Hiroshima qui a été construit en hommage aux victimes du bombardement lors de la Deuxième Guerre mondiale où nous retrouverons également le dôme de la bombe atomique. Après le dîner, visite du musée Mémorial de la Paix qui présente les faits de l'attentat dans le but de contribuer à l'abolition des armes nucléaires dans le monde entier.



## Jour 10 | 6 octobre – Journée en mer

Nous profiterons des activités et divertissements à bord.



## Jour 11 | 7 octobre – Busan, Corée du Sud : 7 h à 16 h

Nous découvrirons lors de cette excursion la ville de Busan et ses attractions. Nous débuterons notre visite avec un arrêt au plus grand marché de fruits de mer de la Corée, le marché Jagalchi. À cet endroit, il est possible d'y déguster du poisson cru. Ensuite, nous verrons le BIFF Square. Ce quartier animé est le berceau du prestigieux festival international du film de Busan. On y trouve des empreintes de mains de célébrités du cinéma coréen et international, ainsi qu'une multitude de cinémas, de kiosques de "street food", de boutiques et de cafés. Le quartier mêle culture cinématographique et ambiance urbaine dynamique, attirant à la fois les cinéphiles et les touristes. Poursuite vers le "Gamcheon Culture Village", connu pour ses maisons en escalier, ses fresques murales et ses ruelles étroites, il attire de nombreux visiteurs. Autrefois un bidonville, il a été transformé en un symbole vibrant de renouveau urbain et culturel. Dîner et retour au navire en fin d'après-midi.



## Jour 12 | 8 octobre – Nagasaki, Japon : 7 h à 16 h

Notre premier arrêt de la journée sera au mont Inasayama, situé à l'ouest de la ville de Nagasaki. Depuis son observatoire vitré, nous pourrons admirer autant la cité que la baie de la ville. Nous nous dirigerons vers le musée de la Bombe atomique où y sont relatés les événements du jour fatidique où la ville fut balayée. Ce musée est une commémoration de la seconde bombe atomique qui a été larguée sur Nagasaki le 9 août 1945 à 11 h 02 précisément.



## Jour 13 | 9 octobre – Journée en mer

Nous profiterons des activités et divertissements à bord.



## Jour 14 | 10 octobre – Yokohama (Tokyo), Japon

Déjeuner à bord et débarquement. Nous partirons à la découverte de l'écomusée de Nihon Minkan. On retrouve des maisons traditionnelles et fermettes datant de l'époque Edo. Dîner libre sur place et transfert vers l'aéroport pour le vol de retour vers Montréal.

# Prix

---

<b>Cabine intérieure à partir de</b>	<b>11999\$</b>
<b>Cabine vue mer à partir de</b>	<b>12899\$</b>
<b>Cabine balcon à partir de</b>	<b>13499\$</b>

Tous les prix indiqués ci-dessus sont « par personne en occupation double » et sujets à disponibilité au moment de la réservation. Autres catégories de cabines disponibles sur demande et selon les disponibilités au moment de la réservation. Un conseiller en voyages communiquera avec vous.

**Rabais paiement par chèque ou paiement bancaire si applicable** **-0\$**

## Inclusions et exclusions

---

### Inclusions

- Les vols de Montréal – Tokyo – Montréal
- 3 nuits en hôtel 4 étoiles avec déjeuner, dîners et soupers à Tokyo
- La croisière ainsi que ses repas et ses activités à bord
- Le forfait Princess Plus et ses inclusions offertes par Princess Cruises
- Les visites et excursions mentionnées au programme
- Tous les transferts
- Les taxes d'aéroport, portuaires et sur les prestations terrestres incluses
- Un accompagnateur de l'équipe Traditours durant tout le séjour
- Le fonds d'indemnisation OPC

\* Sous réserve de modifications par Princess Cruises de son programme Princess Plus

### Exclusions

- Les frais de passeport et de visa éventuels
- Les frais de bagages éventuels des compagnies aériennes
- Taxes sur la valeur ajoutée (TVA) à bord sur les repas de spécialités et boissons (même compris dans un forfait) selon les eaux territoriales traversées. Le montant varie selon la réglementation
- Les dépenses personnelles
- Les assurances
- Les visites et excursions non mentionnées au programme
- Les pourboires aux guides, aux chauffeurs et aux accompagnateurs
- Certains repas et boissons hors de la croisière

**NOTES :** Ce programme a été établi longtemps à l'avance en fonction des impératifs locaux connus. Des modifications peuvent donc survenir en raison de divers facteurs opérationnels, logistiques ou toute autre raison hors du contrôle de Voyages Traditours. Les compagnies de croisière se réservent le droit d'ajuster l'ordre des escales, de remplacer une destination ou d'adapter la durée des arrêts en fonction notamment des conditions de navigation et météorologiques. Ces changements peuvent être nécessaires en fonction des exigences portuaires, des décisions des armateurs ou d'autres impératifs jugés essentiels au bon déroulement du voyage. Voyages Traditours se réserve aussi le droit d'apporter des ajustements au programme, afin de garantir la meilleure expérience possible.

# VOTRE VOYAGE, VOTRE FORMULE



## NOS CIRCUITS



### Petits groupes

Explorez le monde dans l'ambiance conviviale d'un groupe de 20 voyageurs au maximum.



### Traditours Flex

Profitez de moments de liberté pour explorer le pays visité à votre rythme.



### Solos & Célibataires

Découvrez les plus beaux coins de la planète en étant entouré d'autres voyageurs solos.



### Voyages organisés en ski et à vélo

Énergisez-vous grâce à notre gamme de voyages actifs, en ski et à vélo.



### Randonnées

Comblez vos envies d'aventures avec nos itinéraires axés sur la marche à pied.



### Destination mystère

Vivez l'expérience mémorable de partir sans connaître la destination !



### Moto

Sillonnez les plus belles routes du monde avec un groupe de passionnés.



## NOS CROISIÈRES



### Croisières maritimes

Combinez la visite de villes et de sites naturels d'exception.



### Croisières fluviales

Naviguez au cœur des régions les plus pittoresques d'Europe.



### Combinés Terre & Mer

Combinez l'expérience d'un circuit terrestre et d'une croisière en un seul voyage.



### Traversées océaniques

Profitez d'une traversée océanique en direction d'une région du monde qui vous fait rêver.



### Croisières en catamaran

Accédez à des endroits souvent méconnus et admirez des paysages idylliques.





## VALEUR AJOUTÉE À L'EXPÉRIENCE DE VOYAGE

### NIVEAUX

	Fidéli-T1 1 voyage	Fidéli-T2 2-9 voyages	Fidéli-T3 10-14 voyages	Fidéli-T4 15-19 voyages	Fidéli-T5 20 voyages et +
--	-----------------------	--------------------------	----------------------------	----------------------------	------------------------------

### BÉNÉFICES

L'historique de tous vos voyages Traditours est considéré

Ensemble de départ du voyageur	●	●	●	●	●
Cadeau du voyageur*	●	●	●	●	●
Sac réutilisable à collectionner	●	●	●	●	●
Privilège de participation aux encans voyage		●	●	●	●
Rabais sur les événements spéciaux Traditours				●	●
Événement VIP annuel					●
Éligibilité aux tirages annuels de cadeaux-T		1 tirage	1 tirage	2 tirage	3 tirage
Crédits Fidéli-T** (Applicables sur un futur voyage)			150 \$ crédits Fidéli-T	200 \$ crédits Fidéli-T	300 \$ crédits Fidéli-T
À la réservation du 10 <sup>e</sup> voyage***			+100 \$ rabais anniversaire		
À la réservation du 15 <sup>e</sup> voyage***				+200 \$ rabais anniversaire	
À la réservation du 20 <sup>e</sup> voyage***					+300 \$ rabais anniversaire

\*Un cadeau au choix offert aux voyageurs au moment de l'achat d'un voyage. \*\*Ces crédits, valides pour 12 mois, sont émis au 31 décembre de chaque année si un voyage admissible a été effectué par le voyageur dans l'année civile se terminant avant le 31 décembre. \*\*\*Ces rabais sont émis à la réservation et applicables sur le règlement final du voyage anniversaire souligné. Dès qu'un voyageur satisfait au critère d'admissibilité d'un niveau supérieur, ce dernier entre en vigueur au 1<sup>er</sup> janvier de l'année suivante.



## LE SECRET LE MIEUX GARDÉ DE TRADITOURS



En quête d'une forme de voyage surprenante en tous points ? Le Voyage Mystère<sup>MC</sup> saura répondre aux attentes des plus grands voyageurs ! Nous vous conduirons dans des lieux exceptionnels et uniques. Vivez l'expérience inoubliable de partir sans connaître la destination ni le déroulement de vos journées. De 2006 à aujourd'hui, les destinations Namibie, Bali, Équateur & îles Galápagos, Birmanie, Madagascar, Taïwan, Inde du Sud, Singapour & Malaisie, Hawaï, Indonésie, Slovénie et Kenya ont été offertes dans le cadre de ce concept unique et exclusif à Voyages Traditours.

# Votre itinéraire en image



## Les plus Traditours

- + Des DOCUMENTS informatifs illustrés sur les régions visitées (par couple ou par participant voyageant seul).
- + Le SOUVENIR d'un voyage inoubliable au cœur des traditions!
- + Les TRANSFERTS en autobus de Québec.  
<https://traditours.com/nos-services#TransfertAutobus>
- + Une OFFRE spéciale hôtel aéroport de Montréal et stationnement.  
<https://traditours.com/nos-services#HotelStationnement>
- + La possibilité de compenser les émissions de CO2 de nos voyages en plantant des arbres. <https://traditours.com/compensation-carbone-voyage>
- + Programme de reconnaissance Passeport Fidéli-T  
<https://traditours.com/passeport-fideli-t>

CASI2611 / Document généré le samedi 13 décembre 2025 18:21

Nos conseillers sont disponibles pour répondre à vos questions !

**TRADITOURS.COM**

[info@traditours.com](mailto:info@traditours.com)

**BUREAU DE LAVAL**

1575, boul. de l'Avenir  
bureau 150  
Laval, H7S 2N5

514 907-7712

**BUREAU DE QUÉBEC**

1305, boul. Lebourgneuf  
bureau 120  
Québec, G2K 2E4

418 907-9595

Voyages  
**traditours**  
circuits et croisières